

КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ Distr. LIMITED

TD/B/COM.2/ISAR/L.9 15 November 2007

RUSSIAN

Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Комиссия по инвестициям, технологии и смежным финансовым вопросам Межправительственная рабочая группа экспертов по международным стандартам учета и отчетности Двадцать четвертая сессия Женева, 30 октября - 1 ноября 2007 года

СОГЛАСОВАННЫЕ ВЫВОДЫ

ОБЗОР ВОПРОСОВ ПРАКТИЧЕСКОГО ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ МЕЖДУНАРОДНЫХ СТАНДАРТОВ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ

- 1. На своей двадцать четвертой сессии Межправительственная группа экспертов по международным стандартам учета и отчетности (МСУО) подтвердила важное значение комплекса основанных на четких принципах, высококачественных и имеющих правовую силу глобальных стандартов финансовой отчетности для эффективного функционирования и стабильности международной финансовой системы. Она подчеркнула также потребность в действенных глобальных стандартах финансовой отчетности, которые помогали бы инвесторам принимать продуманные решения относительно инвестиционных альтернатив и поощрять потоки финансовых ресурсов в развивающиеся страны и страны с переходной экономикой в поддержку их усилий, направленных на укрепление их производственного потенциала и повышение их конкурентоспособности в глобальной торговле.
- 2. На этой сессии МСУО более углубленно проанализировала практические трудности в применении международных стандартов финансовой отчетности (МСФО). В этой работе ей помогли тематические исследования Пакистана, Турции и Южной Африки, а обсуждения с участием экспертов обогатили дискуссии.

- 3. В ходе дискуссий МСУО были выявлены важнейшие практические трудности, в том числе в нормативно-правовой, институциональной, правоприменительной и технической областях. Ее участники обсудили ряд уроков, извлеченных из опыта практической работы в проводивших тематические исследования странах.
- 4. В соответствии с достигнутой на двадцать третьей сессии МСУО договоренностью обновить Руководящие принципы бухгалтерского учета и финансовой отчетности для малых и средних предприятий (РПУМСП) для предприятий уровня 3 секретариат ЮНКТАД в межсессионный период вновь созвал консультативную группу для подготовки предложений в отношении пересмотра РПУМСП для предприятий уровня 3. Проект предложенных изменений к РПУМСП для предприятий уровня 3 был рассмотрен на двадцать четвертой сессии МСУО.
- 5. Завершая рассмотрение данной темы, МСУО обратилась к секретариату ЮНКТАД с просьбой рассмотреть вопросы практического применения МСФО и подготовить публикацию, обобщающую извлеченные уроки в деле практического применения МСФО на основе обзора материалов тематических исследований по странам, обсуждавшихся МСУО на ее двадцать третьей и двадцать четвертой сессиях, и обеспечить как можно более широкое распространение этой публикации. МСУО обратилась к секретариату ЮНКТАД с просьбой продолжить проведение исследований по вопросам практического применения МСФО, включая такие смежные темы, как применение международных стандартов аудита. Кроме того, она предложила секретариату ЮНКТАД при наличии ресурсов распространять результаты своих исследований в данной области в интересах укрепления бухгалтерской профессии в развивающихся странах и странах с переходной экономикой.
- 6. МСУО обсудила предложенные изменения к РПУМСП для предприятий уровня 3 и обратилась к секретариату ЮНКТАД с просьбой отразить в документе замечания и предложения, полученные в ходе двадцать четвертой сессии, а также дополнительные замечания, которые заинтересованные делегации представят в течение двух недель после завершения сессии. МСУО просила также секретариат ЮНКТАД вновь созвать консультативную группу, с тем чтобы как можно скорее доработать РПУМСП для предприятий уровня 3 и распространить их на предмет возможных замечаний.
- 7. Помимо этого, МСУО обратилась к секретариату ЮНКТАД с просьбой рассмотреть замечания и предложения по проекту предлагаемых международных стандартов финансовой отчетности для малых и средних предприятий Международного совета по стандартам бухгалтерского учета (МССУ), которые заинтересованные делегации представят в секретариат ЮНКТАД в течение двух недель после завершения двадцать четвертой сессии. Секретариат систематизирует замечания по проекту и направит их МССУ.

РУКОВОДСТВО ПО ПОКАЗАТЕЛЯМ ОТВЕТСТВЕННОСТИ КОРПОРАЦИЙ В ЕЖЕГОДНЫХ ОТЧЕТАХ

- 8. МСУО вновь подтвердила важное значение отчетности по вопросам ответственности корпораций для удовлетворения растущих информационных потребностей различных заинтересованных сторон. Она признала, что лаконичные, сопоставимые и практически ориентированные отчеты в этой области имеют особую ценность для акционеров и других заинтересованных сторон и способствуют обеспечению устойчивого экономического развития.
- 9. В соответствии с согласованными выводами двадцать третьей сессии на своей двадцать четвертой сессии МСУО рассмотрела дополнительно уточненные и доработанные доклады секретариата, озаглавленные "Руководство по показателям ответственности корпораций в ежегодных отчетах" (TD/B/COM.2/ISAR/41) и "Руководство по показателям ответственности корпораций в ежегодных отчетах: информационные потребности заинтересованных сторон и критерии отбора основных показателей" (TD/B/COM.2/ISAR/42). Она согласилась с тем, что эти доклады представляют собой для предприятий полезные добровольно используемые технические инструменты. МСУО высоко оценила качество и полезность обоих документов, в которых определяются ключевые показатели и методология их расчета для согласованного представления информации по корпоративной ответственности в рамках ежегодных отчетов.
- 10. В частности, МСУО признала, что в руководстве содержатся ранее сделанные выводы в рамках проекта по определению критериев для отбора показателей и выявлению информационных потребностей пользователей. В руководстве учитываются также соображения, касающиеся затрат и результатов применительно к подготовке такой информации, и оно разрабатывалось на основе консультаций с составителями корпоративной отчетности. По итогам обсуждения руководства по показателям ответственности корпораций в ежегодных отчетах был сделан вывод о том, что оно может стать полезным добровольно используемым инструментом для улучшения связи с заинтересованными сторонами и стимулирования позитивного вклада корпораций в экономику принимающих развивающихся стран. Было принято решение о том, что секретариат подготовит это руководство для публикации и обеспечит его как можно более широкое распространение.
- 11. МСУО согласилась с тем, что ЮНКТАД следует и далее координировать эту работу с другими международными организациями, занимающимися тематикой отчетности по вопросам корпоративной ответственности, а также с заинтересованными сторонами из частного и государственного секторов. Кроме того, было высказано предложение при

наличии необходимых ресурсов провести тематические исследования, посвященные отчетности по вопросам корпоративной ответственности, с тем чтобы собрать практические сведения о состоянии такой отчетности в разных странах мира.

РАСКРЫТИЕ ИНФОРМАЦИИ ПО ВОПРОСАМ КОРПОРАТИВНОГО УПРАВЛЕНИЯ

- 12. МСУО подтвердила важное значение эффективной практики корпоративного управления для поощрения инвестиций, укрепления стабильности и экономического роста. В соответствии с согласованными выводами, принятыми на ее двадцать второй сессии, МСУО на своей двадцать четвертой сессии рассмотрела результаты ежегодного обзора раскрытия информации по вопросам корпоративного управления, содержащиеся в документе "Обзор состояния дел с раскрытием информации по вопросам корпоративного управления за 2007 год" (TD/B/COM.2/ISAR/CRP.6). Группа высоко оценила этот обзор за его качество и за приведенный в нем анализ нормативно-правовых аспектов раскрытия информации по вопросам корпоративного управления. Она отметила, что он помогает выявить ряд важных тенденций, затрагивающих отчетность по вопросам корпоративного управления, таких, как зарождающаяся практика слияний глобальных фондовых бирж и повышение роли социальной и экологической проблематики в общей системе корпоративного управления. Кроме того, МСУО рассмотрела тематические исследования, посвященные практике раскрытия информации по вопросам корпоративного управления в Китае (TD/B/COM.2/ISAR/CRP.8) и Египте (TD/B/COM.2/ISAR/CRP.7). Она дала высокую оценку этим исследованиям и признала, что ее руководство по эффективной практике раскрытия информации по вопросам корпоративного управления является полезным практическим ориентиром для оценки практики раскрытия такой информации в разных странах. МСУО предложила ЮНКТАД продолжить проведение таких исследований при содействии исследовательских учреждений-партнеров из разных стран мира.
- 13. МСУО приветствовала совместный проект египетского министерства инвестиций, Египетского института директоров и ЮНКТАД по распространению подготовленного МСУО "Руководства по эффективной практике раскрытия информации по вопросам корпоративного управления" на международной конференции по вопросам прозрачности и раскрытия информации, состоявшейся в Каире в июне 2007 года. Она предложила при наличии необходимых ресурсов продолжить осуществление совместных проектов с соответствующими организациями-партнерами в разных странах мира в целях распространения указанного руководства и реализации программ подготовки по вопросам его практического использования.
